

MUNDICOMICS
ADULTOS



Nº 5-82 - 100 Ptas

CAPTAIN AMERICA



**¡LA GENTE
DE LA
NOCHE!**

CAPITAN AMERICA

¡FUERA DE VISTA, FUERA DE LA MENTE! SALEN DE LA NADA Y DESAPARECEN EN EL AIRE MISMO DE LA FRÍA NOCHE. ABRIGADOS EN LAS SOMBRAS, MANEJAN SU PODER PARA UN LOCO Y MISTERIOSO PROPÓSITO QUE DA A SU SECRETO EL NÚMERO UNO DE PRIORIDAD PARA...

¡EL CAPITÁN AMERICA Y EL HALCÓN!

¡LA GENTE DE LA NOCHE!

¡¡FIGURINES SUPERHÉROES!!
¡QUE MARAVILLOSOS SON! ¡DEBERÉ
LLEVAR ALGUNOS A LOS HERMANOS
Y HERMANAS DE LA CALLE CERO!

¡DESDE LUEGO, ÉSTOS SON
POBRES SUSTITUTOS DE LOS
REALES! ¡PERO A PESAR DE
TODO, CAUSARÁN
EXCITACIÓN!



GUION Y DIBUJOS *
JACK KIRBY

ENTINTADO *
FRANK GIACOIA

TRADUCCIÓN *
SALVADOR DULCET

ROTULACIÓN *
MARC ORDÓÑEZ

MUNDI COMICS C. AMERICA n.º 5 Revista quincenal 15 Febrero ' Edita y distribuye: EDICIONES VERTICE, S. A. Concepcion Arenal, 144-146, BARCELONA-27, España. Director General: J. TORRA MAS — Producción: L. RION GALAN — Periodista: E. CHIMENOS VALLVERDU. © Copyright 1976 MARVEL COMICS GROUP, New York — © Copyright 1981 EDICIONES VERTICE, S. A. — Todos los derechos reservados. Los personajes incluidos en esta edición y los parecidos distintivos son propiedad de Marvel Comics Group y esta publicación está bajo Licencia de Marvel Comics Group, una División de Cadence Industries Corporation, N. Y. - U.S.A. — Reg. n.º 1.193 — Suscripción por 6 números 540 pesetas. Por 12 números 1000 pesetas. Edición U.S.A.: 201-202 Depósito Legal: B-34.660 81 Impreso por: ALVAGRAF S.A. LA LLAGOSTA



¡TE NECESITAMOS, SEÑOR! ¡NECESITAMOS TU MENTE DESPEJADA! ¡TUS MÚSCULOS DE ACERO! ¡LOS RELAMPAGUEANTES REFLEJOS QUE TE LLEVAN A LA VICTORIA!

¡LA GENTE DE LA NOCHE DE LA COLLE CERO NO DESCANSARÁ HASTA QUE TENGA UN SUPER HÉROE PROPIO!



¡HERMANO DICKENS! ¡HERMANO DICKENS! EL TIEMPO PASA RÁPIDO! ¡APRESURATE! ¡DATE PRISA!

¡YA VOY, HERMANOS! EL PASEO NOCTURNO HA SIDO MUY DELICIOSO!



SNAP!

¿EH? ¿QUÉ ES ESÓ? ¡APAGAD ESA CONDENADA LUZ! ¡DIGO QUE LA APA-GUEIS!



¡EH, TÚ! ¡NO TE MUEVAS DE DONDE ESTÁS! ¡ESE ALMACÉN NO SE ABRE PARA COMPRADORES NOCTURNOS!

¡MIS HERMANOS NO SE TOMARÁN AMABLEMENTE TU ACTITUD! ¡APAGA ESA LUZ!



¡HERMANOS! ¡HERMANOS!

¡SIGUE, PEQUEÑO CHIFLADO! ¡LLAMA A TUS HERMANOS! ¡LA POSIBILIDAD ES QUE SE MARCHEN Y DEJEN ABANDONADO!

¡ DE PRONTO, DE LA OSCURIDAD QUE LO RODEA TODO, SURGEN UNAS
EXTRANAS APARICIONES! ¡ SE MUEVEN Y ATACAN COMO COBRAS!

¡ TE EQUIVOCAS CON
NOSOTROS, POLI!
¡ NUNCA ABANDONA-
MOS A UN HERMANO
EN APÜROS!

¡ YO SOY EL "HERMANO PODEROSO"!
¡ Y NO ME GUSTAS EN ABSOLUTO!

¡ JE, JE, JE!
¡ Y A NUESTRO HERMANO
NO LE GUSTAN LOS
FORASTEROS!

¡ QUÉ...?!
¡ DEJADME!!

¡ AÚN
NO, SEÑOR!
¡ AÚN
NO!

¡ HAY UNA EXPLOSIÓN DE MOVIMIENTO FRENÉTICO!
¡ LAS SOMBRAS DEJAN ESCAPAR BRUTALES Y FAN-
TÁSTICOS RUIDOS Y RISAS INSENSATAS, MIENTRAS
EL GUARDIA DE SEGURIDAD ES DOMINADO Y APALEA-
DO...!

¡ DAOS PRISA,
HERMANOS!
¡ TENEMOS YA
ENCIMA LA
HORA DE
MARCHAR!

¡ YA CASI HEMOS
ACABADO! ¡ SU VO-
LUNTAD DE RESISTIR
SE HA HUNDIDO!

¡ YA NO RESISTE
MÁS! ¡ HEMOS DE
MARCHAR! ¡ HE-
MOS DE MARCHAR!

WAK
CRACK!

¡ SEGUNDOS MÁS TARDE, UN PROFUNDO
SILENCIO ENVUELVE COMO UNA MORTA-
JÁ LAS RUINAS DEJADAS POR LA GENTE
DE LA NOCHE! HAN VENIDO Y HAN
MARCHADO LO MISMO QUE
FANTASMAS.



PERO LA GENTE DE LA NOCHE SON FANTASMAS PERSISTENTES! VUELVEN UNA Y OTRA VEZ A PLAGAR LA DORMIDA CIUDAD. ¡LOS SUPERMERCADOS SON INVADIDOS Y VACIADOS DE EXISTENCIAS!

LOS ANIMALES SON GOGIDOS EN LAS TIENDAS, POR LAS NOCHES.

¡APRISA! ¡LOS GUARDIAS HAN SIDO DOMINADOS!

¡AQUÍ HAY COSAS BUENAS PARA TODOS!

¡EL ALMACÉN ES NUESTRO!

LOS DÓLARES Y DIAMANTES SON CAPTURADOS POR LA PASIÓN DE LA GENTE DE LA NOCHE POR ROBAR OBJETOS EXTRAÑOS.

DEPARTMENT STORE

Y EN CUANTO A LA BURLADA POLICIA.

¿QUÉ QUIERE DECIR QUE NO LOS PUEDE ENCONTRAR? ¡ESTÁ A PUNTO DE ESPOSARLOS!

¿CÓMO HAN PODIDO ESOS TIPOS HACER SU NÚMERO DE DESAPARICIÓN?

SON ASALTADAS LAS TIENDAS DE DISFRACES TEATRALES, Y LAS ROPAS MÁS VISTOSAS DESAPARECEN CON LOS GRANUJAS.

¡CON ESTA CHAQUETA PARECERE UN PRÍNCIPE!

¡Y YO UN GENERAL!

LA GENTE DE LA NOCHE ESTÁN INEXCRUTABLE COMO SUS EXTRAÑOS DESEOS. ATACAN Y DESAPARECEN A VOLUNTAD... ¡Y DEJAN DETRÁS UNA CIUDAD INTRIGADA, INCAPAZ DE COMBATIR A UNA MANDA DE RATAS HUMANAS!

¡AL HERMANO BUSCADOR LE GUSTARÁ ESTE GLOBO!

LOS CINES NOCTURNOS SUFREN LA REPENTINA FALTA DE CORRIENTE... Y LAS SESIONES SON INTERRUPTIDAS A MEDIA PROYECCIÓN.

¡FUERA DE ESTA CABINA DE PROYECCIÓN!

¡OWW!

MIENTRAS, EN LA DISTANTE WASHINGTON, EL CAPITÁN AMÉRICA Y EL HALCÓN VISITAN LOS CUARTES DE DETENCIÓN DE LA SHIELD.

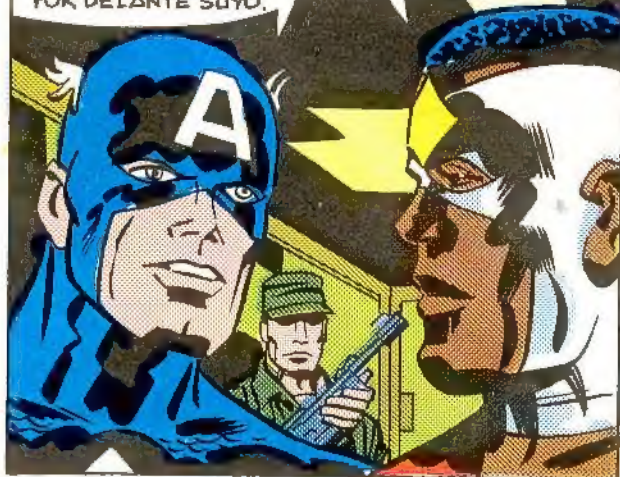
ESTÁ AQUÍ...

GRACIAS. ESTO NO DURARÁ MUCHO.

SERÁ SÓLO UNA ENTREVISTA CON UN HOMBRE SIN PATRIA.

NO ESTEMOS DEMASIADO Duros CON MASON HARDING. ES UN HOMBRE ROTO Y AMARGADO, CON MUCHOS AÑOS VACÍOS POR DELANTE SUYO.

CENTENARES DE HERMANOS MÍOS NEGROS ESTÁN IGUAL POR HABER HECHO MUCHO MENOS.



UN MOMENTO DESPUÉS, LA PUERTA ES ABIERTA. EL CAPITÁN Y EL HALCÓN ENTRAN EN UNA HABITACIÓN DESNUDA CON UN SOLO GUARDIA.

HOLA, HARDING. VENIMOS A DECIRLE ADIÓS!

CALMA, HALCÓN.

QUIERE DECIR QUE TODO HA TERMINADO, HARDING. LA CONSPIRACIÓN HA SIDO APLASTADA.

¡SUS LLAMADOS "AMIGOS" HAN SIDO CAPTURADOS... Y SU GRAN "BOMBA LOCA" SE HIZO PEDAZOS ANTES DE PODER SATURAR EL PAÍS CON ONDAS MENTALES SÓNICAS!

¡EN RESUMEN, EL PAÍS SIGUE ESTANDO A SALVO!



¡POR ESTO ESTAMOS AQUÍ... PARA DECIRLE QUE HEMOS ACABADO UN TRABAJO DURO QUE LO HUBIERA PODIDO SER MÁS SIN SU INFORMACIÓN Y AYUDA TÉCNICA!

¡AHORRENME LOS ELOGIOS CABALLEROS. YO HICE MERAMENTE LO QUE ERA CORRECTO.

¡YO LO CREO, PERO EL CAPITÁN NO! ¡EL PIENSA QUE USTED LAMENTA QUE, AL FINAL, FUESE LEAL A ESTA NACIÓN!

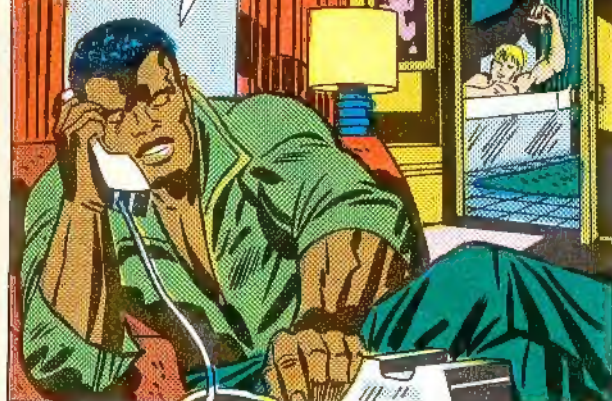




MÁS TARDE, EN LA HABITACIÓN DE HOTEL, CUARTEL GENERAL DE SHIELD...

¡DEJA DE GRITAR, CAPITÁN! ¡ESTOY ESCUCHANDO LA MÚSICA QUE HACE MI MUJER!

¡EH! PREGÚNTALE POR SHARON, ¿QUIERES?



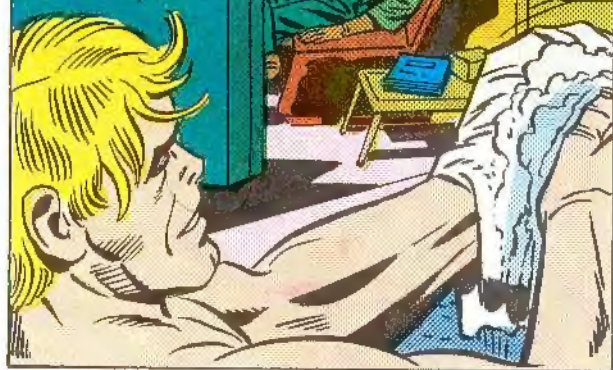
¡TAMBIÉN LO ESTÁ STEVE ROGERS, AMIGO! SE VA A SECAR, SE PONDRÁ ROPAS CIVILES, Y VERÁ QUE ASPECTO TIENE EL INTERIOR DE UN BUEN RESTAURANTE.

¡Y CUANDO ME REÚNA CON SHARON, EL PLACER SERÁ DOBLE!



AMIGO, ÉSTA ES LA PARTE QUE ME GUSTA MÁS DE UNA MISIÓN DURA. ¡LIMPIAR LOS DOLORIDOS HUESOS! ¡Y SER EL TIPO VULGAR QUE TODOS PIENSAN QUE ERES!

¡BIEN, ESPERA UN MOMENTO! ¡MI DULCE BEBÉ ESTÁ A PUNTO DE SALIR A ESCENA!



¡SILENCIO! ¡HABLO CON ELLA!

¡HOLA PRECIOSIDAD! ¿ADIVINAS LO QUE LE HA PASADO A TU PERDIDO PAJARO NEGRO?

¡SÍ, SOY YO MAMÁ! ¡LO HECHO OTRA VEZ! ¡Y AUN ME QUEDAN TODAS LAS PLUMAS!



¿DE QUÉ TE ESTÁS RIENDO, PEQUEÑA? ¿LAS PLUMASTE HACEN COSQUILLAS? ¿QUÉ? ¿QUE ES LA GENTE DE LA NOCHE? VAMOS, QUERIDA, CUÉNTAME.

¡EH! ESTÁS BROMEANDO, ¿VERDAD? ¡OLVIDA LOS CHISTES Y HÁBLAME CONMIGO! ¡TENGO GANAS DE OIR PALABRAS DE AMOR, LEILA!



EN NUEVA YORK...

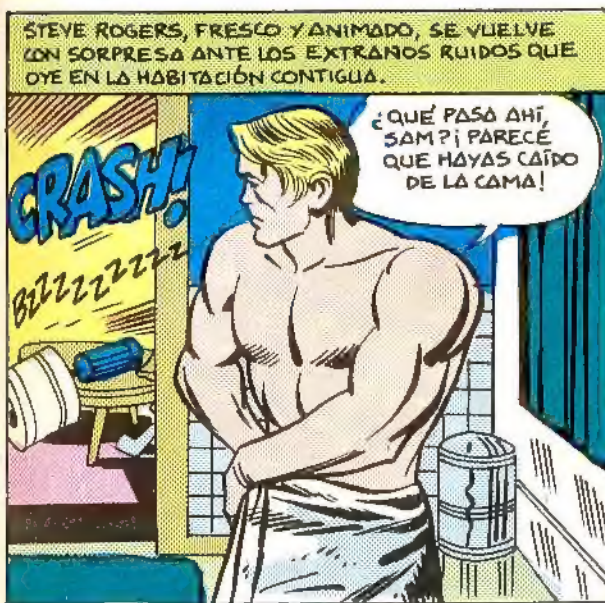
¡LEILA! ¡CÓME OYES?

¡JA, JA, JA, JA! ¡NÓ PUEDO EVITARLO, SAM! ¡ESA BANDA FANTÁSTICA TIPO "LAUREL Y HARDY", LO ROBA TODO EN LA CIUDAD EXCEPTO DINERO!

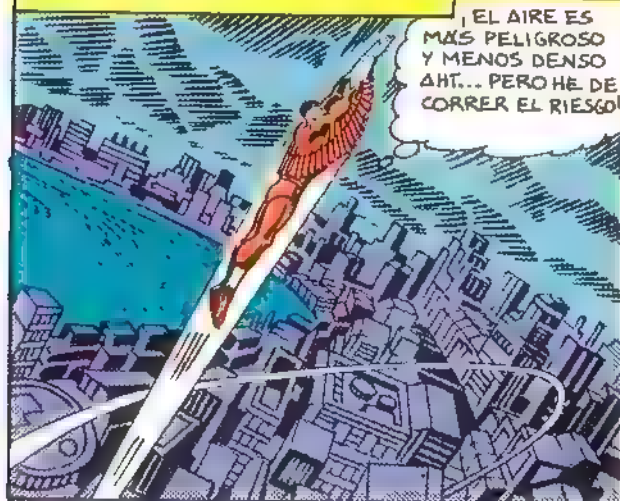
¡SÍ! ¡NO CREERÍAS LA LISTA DE TIENDAS ASALTADAS!





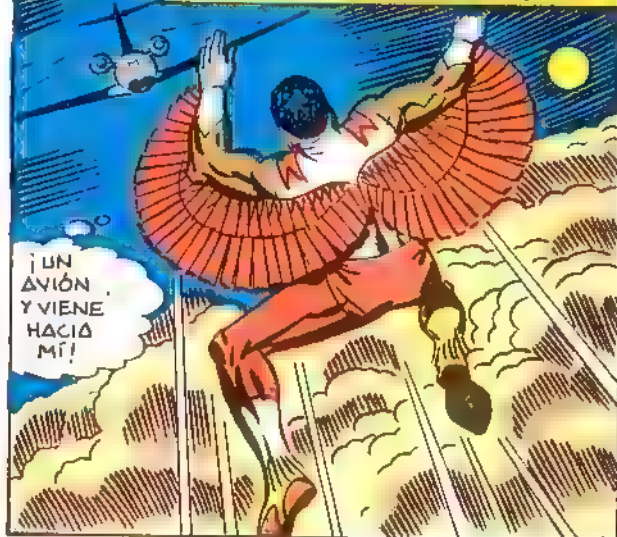


EL HALCÓN NO SE ENTERA DE LOS GRITOS DE STEVE. SUS PENSAMIENTOS ESTÁN CON LEILA. REUNIENDO FUERZAS PARA UNA ASCENSIÓN RÁPIDA, CORRE COMO UN MISSILE HACIA ALTURAS PROHIBIDAS...



¡EL AIRE ES MÁS PELIGROSO Y MENOS DENSO AHT... PERO HE DE CORRER EL RIESGO!

¡ES DIFÍCIL RESPIRAR, Y MÁS DIFÍCIL VOLAR... PERO EL HALCÓN ALCANZA LA ALTITUD DE LAS LÍNEAS DE VUELO COMERCIALES!



¡UN AVIÓN Y VIENE HACIA MÍ!

¡ENTONCES, EL HALCÓN TOMA UNA DECISIÓN LOCA! ¡SE LANZA HACIA EL VELOZ JET!



SERÁ COMO CHOCAR CON UNA BALA, PERO SI LO COJO EN ÁNGULO CORRECTO...

¡EN EL PUNTO DEL IMPACTO, EL HALCÓN SALTA LIGERAMENTE HACIA ARRIBA, Y SE AGARRA CON FUERZA AL ALA DEL JET!



¡ALGO NOS HA GOLPEADO!

¡ES UN HOMBRE... NO LO PUEDO CREER!

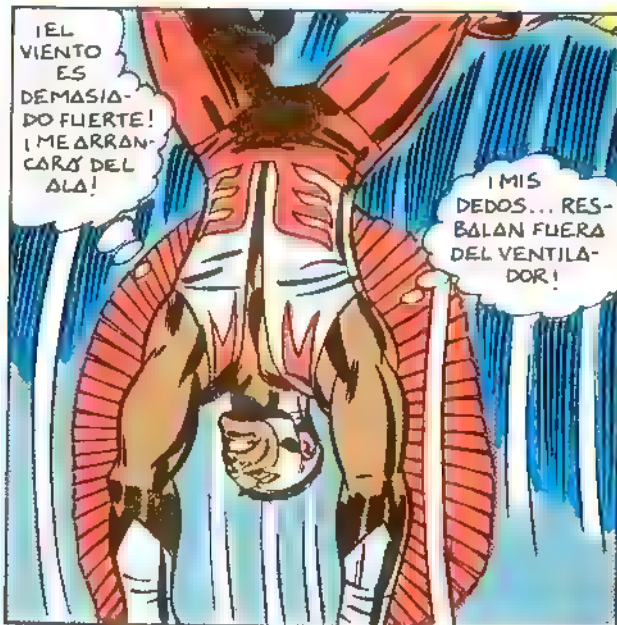
BAM!

MIENTRAS, EL HALCÓN LUCHA CONTRA EL DOLOR Y EL VIENTO. SUS DEDOS SE HAN COGIDO A UN VENTILADOR DEL ALA Y SE AFERRA CON UN ESFUERZO SOBRE-HUMANO.

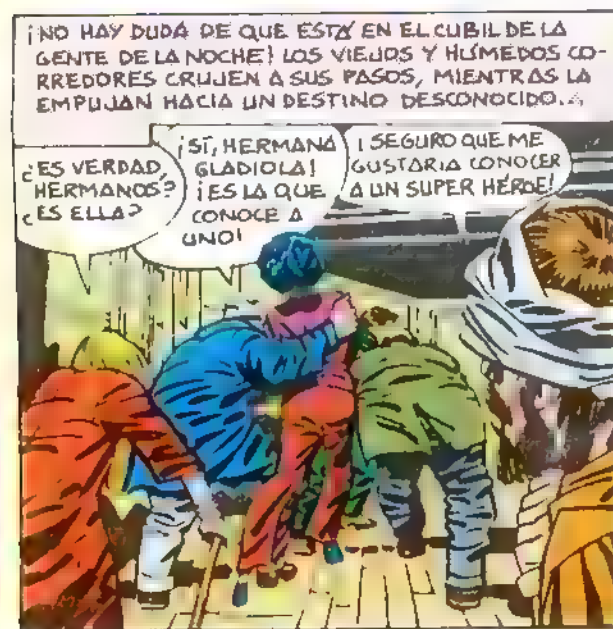


¡HE DE... AGUANTAR!

¡EL VIENTO ES DEMASIADO FUERTE! ¡ME ARRANCARÁN DEL ALA!



¡MIS DEDOS... RESBALAN FUERA DEL VENTILADOR!



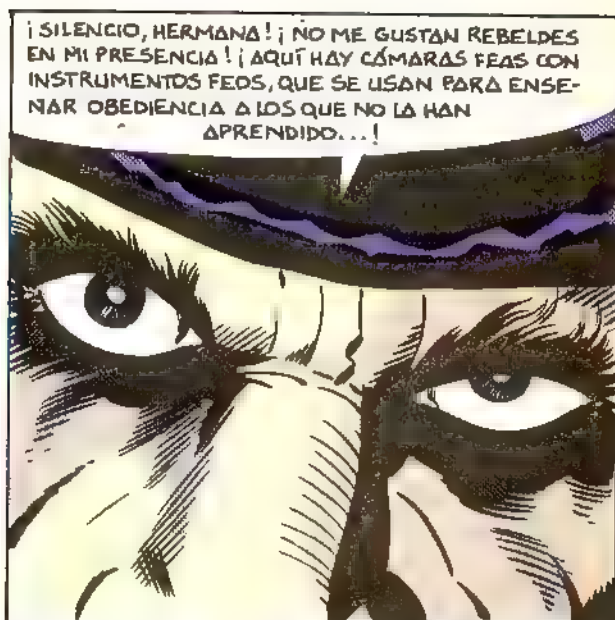


¡BIEN, ESTO ES INTERESANTE!
¡SÍ, MUY INTERESANTE!

¡SI EL ES UN ÍNTIMO AMIGO,
EL PERDERO ESTA JOVEN
CHICA... EL ESTARÁ MUY
ANGUSTIADO
POR SU AUSENCIA

¡JE, JE,
JE, JE!

¡OS PUEDO DECIR
QUE EL OS HARÁ PEDAZOS
A VOSOTROS Y A
ESTA CASA ENCANTADA,
CUANDO DESCUBRA
DÓNDE ESTOY!



¡SILENCIO, HERMANA! ¡NO ME GUSTAN REBELDES
EN MI PRESENCIA! ¡AQUÍ HAY CÁMARAS FEAS CON
INSTRUMENTOS FEOS, QUE SE USAN PARA ENSE-
ÑAR OBEDIENCIA A LOS QUE NO LA HAN
APRENDIDO...!



¡ PUEDE ESTAR
MINTIENDO! ¡QUI-
ZÁ NO CONOCE A
NINGÚN SUPER
HÉRDE!

¿ LO CONDES? NO ESTÁS
MINTIENDO? ¡CONTESTA
CON CUIDADO, PORQUE NADA
SE LE ESCAPA AL INQUI-
SIDOR!

¡JA, JA, JA! ¡ESTAS
ASUSTADA!

¡AHORA HABLA-
RÁ, SI ES LISTA!

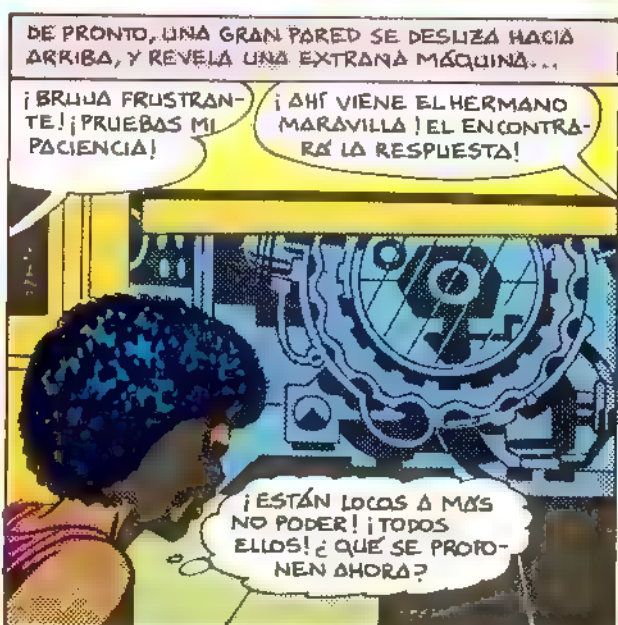
¡ LO... QUE OS DIJE... ES
VERDAD! ¡EL... EL HALCÓN...
ES MI HOMBRE, Y VA A RE-
GRESAR A NUEVA YORK EN
CUALQUIER MOMENTO!

¡HALERLA
HABLAR! NO
SOTROS DE-
BEMOS SA-
BERLO



EN CUALQUIER MOMENTO, ¿EH?
BIEN, ¿QUE SIGNIFICA ESTO? ¿CUÁN-
DO LLEGARÁ? ¿QUÉ DÍA? ¿A QUE
HORA? ¿EN QUE TREN? ¿EN QUE
AVIÓN?

¡NO LO
SÉ! ¡NO
LO SÉ!

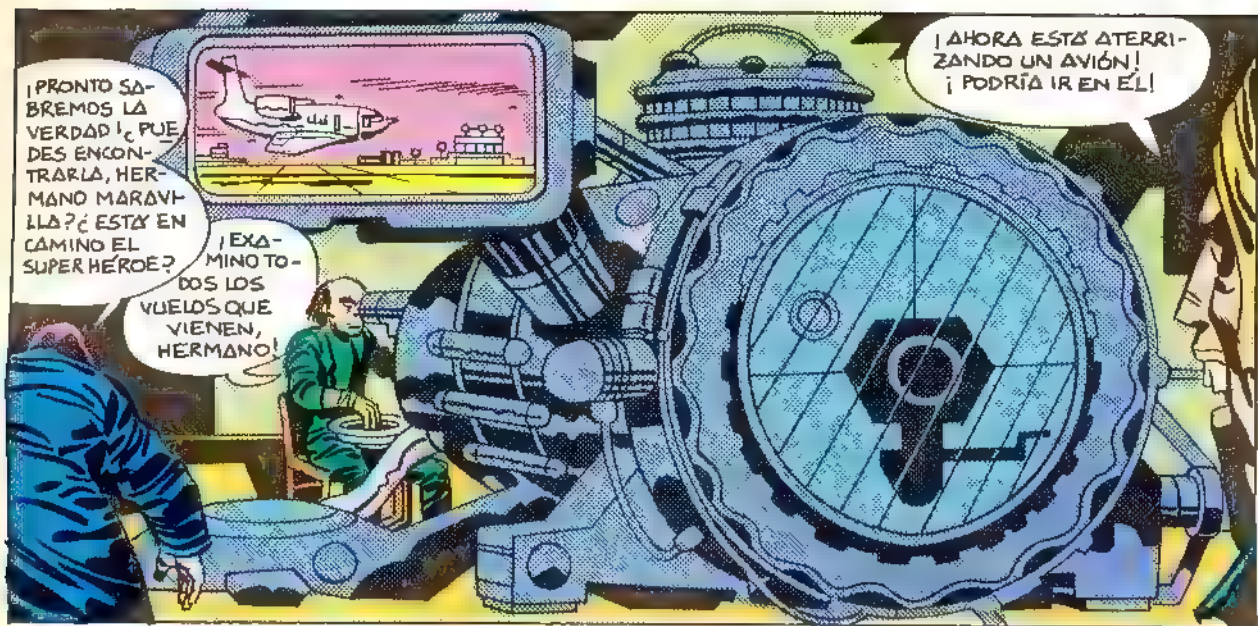


DE PRONTO, UNA GRAN PARED SE DESLIZA HACIA
ARRIBA, Y REVELA UNA EXTRAÑA MÁQUINA...

¡BRUJA FRUSTRAN-
TE! ¡PRUEBAS MI
PACIENCIA!

¡ AHÍ VIENE EL HERMANO
MARAVILLA! EL ENCONTRA-
RÁ LA RESPUESTA!

¡ ESTÁN LOCOS A MÁS
NO PODER! ¡ TODOS
ELLOS! ¿ QUE SE PRO-
NEN AHORA?



¡PRONTO SABREMOS LA VERDAD! ¿PUEDES ENCONTRARLA, HERMANO MARAVILLA? ¿ESTÁ EN CAMINO EL SUPER HÉROE?

¡EXAMINO TODOS LOS VUELOS QUE VIENEN, HERMANO!

¡AHORA ESTÁ ATERRIZANDO UN AVIÓN!
¡PODRÍA IR EN ÉL!



¡CONSIDERO QUE TU MÁQUINA LO HA DE TRAER AQUÍ! NO QUIÉRAMOS QUE FALLASE EN UN TRABAJO TAN IMPORTANTE, ¿VERDAD?

¡MANIFESTAR DUDA ES UN INSULTO PARA MI GENIO! ¿NO TENGO YO LA MENTE MÁS GRANDE DEL MUNDO?

¡ESPERA! ¡LO VEO!
¡HA LLEGADO!



¡EL HALCÓN ACABA DE DESCENDER DEL AVIÓN! ¡PARECE MUY PERTURBADO! ¡ES EVIDENTE QUE LE PREOCUPA EL PARADERO DE LA MUCHACHA!

¡ENTONCES, ENSEÑÁSELO, HERMANO MARAVILLA!
¡ÁTRÁELO!



MIENTRAS, EN EL AEROPUERTO...

¡SEGURO QUE ME DUELE VERTER MARCHAR TAN APRISA, HALCÓN! YO ESPERABA QUE FUESES MI INVITADO EN LA CIUDAD.

¡YA HA HECHO BASTANTE POR MÍ, MR. MULDOON!



¡LOS AMIGOS ME LLAMAN TEXAS JACK! ¡ME GUSTA MÁS!

¡Y NO PIENSES QUE ME CANSARÉ DE CONTAR A LA GENTE CÓMO LANCE LA CUERDA A TREINTA MIL PIES DE ALTURA!

LES DEBO LA VIDA A USTED Y LOS TRIPULANTES POR HABERME IZADO.

¡GRACIAS DE NUEVO, Y ADIÓS!
¡HE... HE DE MARCHAR!

EL HALCÓN SE LANZA AL AIRE ANTES DE QUE SU BIENHECHOR PUEDA RETENERLO MÁS.

¡NO LO OLVIDES! ¡VEN A VERME CUANDO HAYAS RESUELTO TU NEGOCIO!

¡SEGURO!

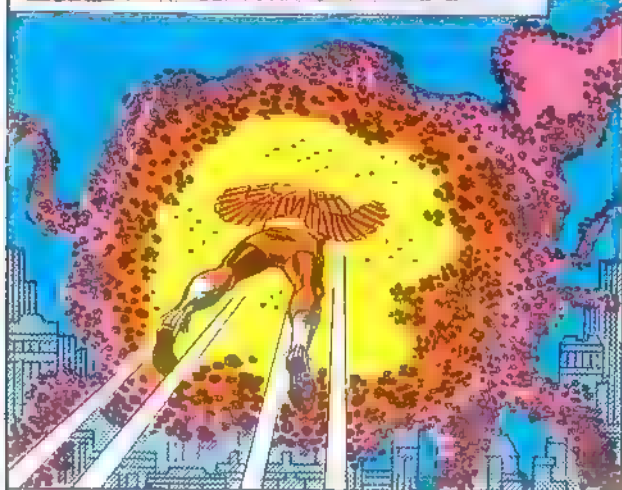


DE PRONTO, LOS OJOS DE MULDOON SE ENSANCHAN CON ASOMBRO Y MIEDO. ¡Y GRITA UN AVISO AL HALCÓN!

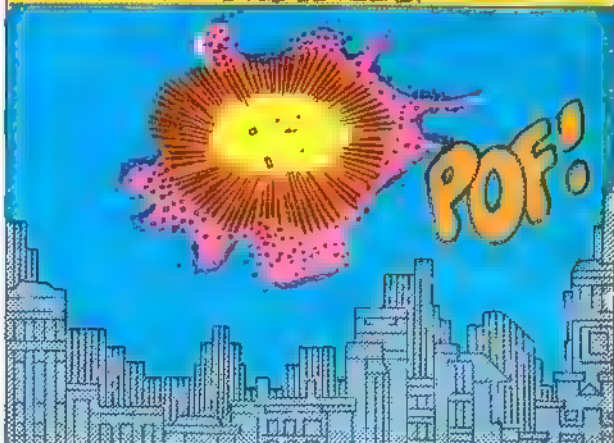
¡HALCÓN!
¡MIRA AL FRENTE!
¡¡CUIDADO!!



PARECE UNA NUBE OSCURA CON UN CORAZÓN BRILLANTE. SALE A LA EXISTENCIA DIRECTAMENTE EN EL CAMINO DEL HALCÓN. ¡ÉL SE LANZA DE CABEZA HACIA ELLA... Y DESAPARECE!



EL EXTRAÑO FENÓMENO ES LA LLAMADA PUERTA A LA CALLE CERO... LA ENTRADA A TRAVÉS DE LA CUAL LA GENTE DE LA NOCHE ENTRA Y SALE DE LA CIUDAD. CUANDO SE ENCOGE Y DESAPARECE, LA PUERTA DIMENSIONAL QUEDA CERRADA PARA TODOS LOS DE FUERA.



PERO EN EL OTRO LADO, EL PASAJE AÚN ESTÁ ABIERTO. EL HALCÓN SE ENCUENTRA TRANSPORTADO INSTANTÁNEAMENTE AL DOMINIO DE LA GENTE DE LA NOCHE...

¡¡ RANAS ARDIENTES !!

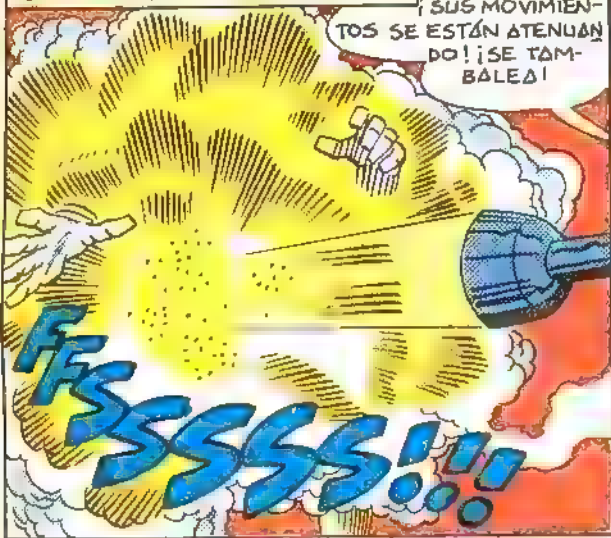
¡PREPARADO, HERMANO!
¡MIENTRAS ÉL SE SIENTE ATRAITO CON SORPRESA!

¡ESTO LO PONDRÉ BAJO INMEDIATO CONTROL!



EL HALCÓN ES CHORREADO CON UN REPENTINO RAYO DE GAS QUE EMBOTA SUS CENTROS NERVIOSOS Y LO DESORIENTA COMPLETAMENTE.

¡SUS MOVIMIENTOS SE ESTÁN ATENUANDO! ¡SE TAMBALEA!

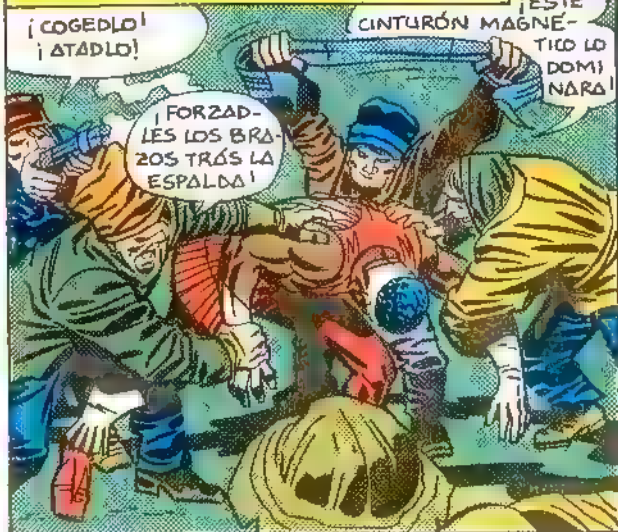


COMO UN NADADOR EN AGUAS PROFUNDAS, EL HALCÓN PARECE ESTAR COGIDO POR PODEROSAS CORRIENTES QUE NO PUEDE DOMINAR.

¡COGEDLO!
¡ATADLO!

¡ESTE CINTURÓN MAGNÉTICO LO DOMINARÁ!

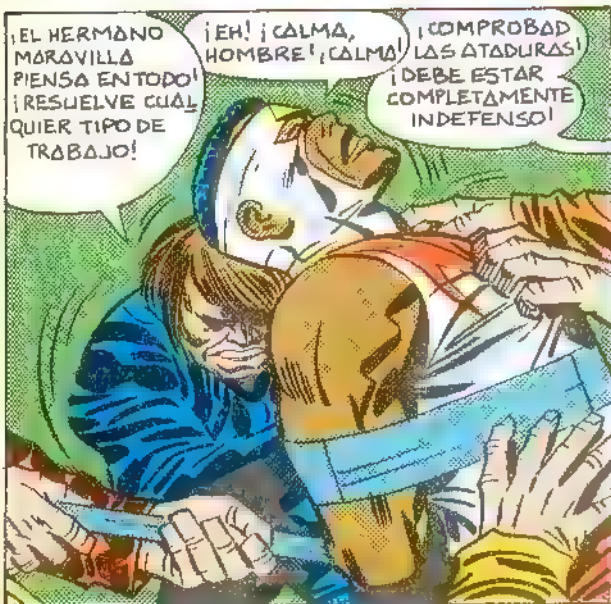
¡FORZAD-LES LOS BRAZOS TRÁS LA ESPALDA!



¡EL HERMANO MARAVILLA PIENSA EN TODO! ¡RESUELVE CUAL QUIER TIPO DE TRABAJO!

¡EH! ¡CALMA, HOMBRE! ¡CALMA!

¡COMPROBAD LAS ATADURAS! ¡DEBE ESTAR COMPLETAMENTE INDEFENSO!



¡YA ESTÁ HECHO, HERMANOS! ¡AHORA TENEMOS UN SUPER HÉROE MUY NUESTRO!

¡HE CAÍDO EN UNA TRAMPA! ¡Y NI SIQUERA SE CÓMO HA SUCEDIDO!

¡BIENVENIDO A LA CALLE CERO, HÉROE!



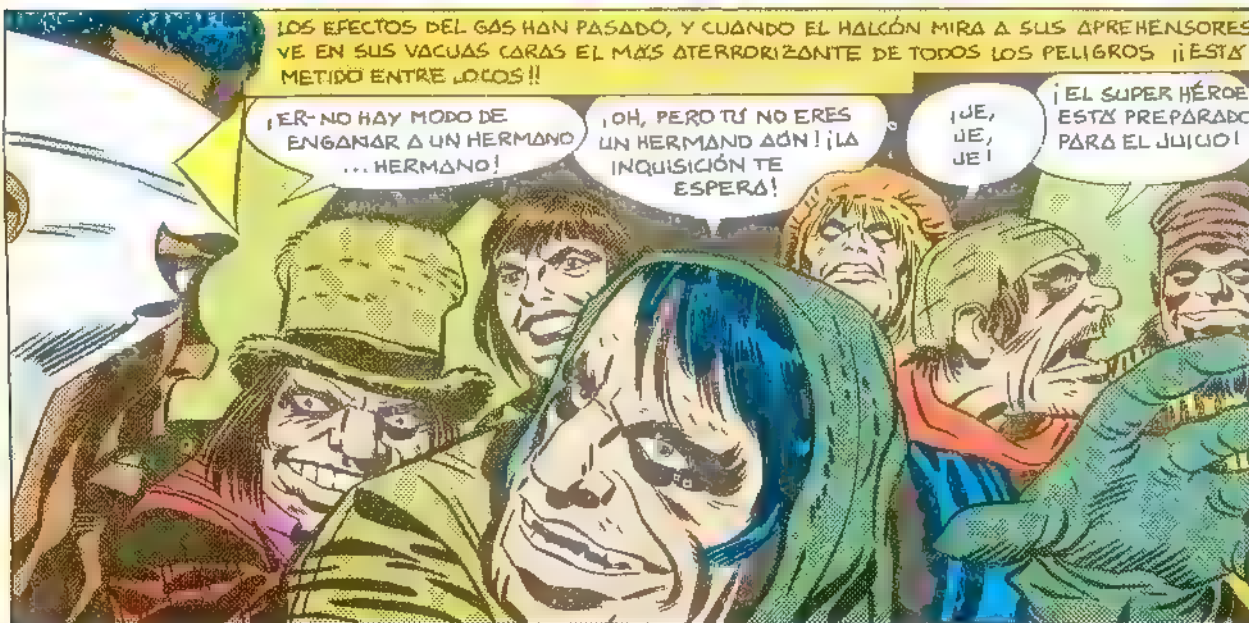
LOS EFECTOS DEL GAS HAN PASADO, Y CUANDO EL HALCÓN MIRA A SUS APREHENSORES VE EN SUS VACUAS CARAS EL MÁX ATERROZANTE DE TODOS LOS PELIGROS ¡¡ESTÁ METIDO ENTRE LOCOS!!

¡ER- NO HAY MODO DE ENGANAR A UN HERMANO ... HERMANO!

¡OH, PERO TÚ NO ERES UN HERMANO AÚN! ¡LA INQUISICIÓN TE ESPERA!

¡JE, JE, JE!

¡EL SUPER HÉROE ESTÁ PREPARADO PARA EL JUICIO!



EMPUJADO POR LA GENTE DE LA NOCHE, EL RECIENTE LLEGADO SE ENCUENTRA DELANTE DEL INQUISIDOR. ENTONCES VE POR PRIMERA VEZ A LEILA, Y PUEDE ASEGURARSE DE QUE NO HA SUFRIDO DAÑO.

¡ACTÚA FRÍA, LEILA! ¡ESTAMOS EN UN APRIETO, PERO YO TE SACARÉ DE AQUÍ COMO SEA!

¡SAM... TÚ NO LO COMPRENDES! ¡ES A TÍ A QUIEN BUSCAN! ¡Y YO NO SÉ POR QUÉ!

¡LO SABRÉIS LOS DOS! ¡PERO NO ANTES DE QUE HAYÁIS SIDO ADECUADAMENTE CASTIGADOS!

¡SON REBELDES! ¡CUALQUERA PUEDE VER QUE ESTÁN BUSCANDO CREAR PROBLEMAS!

¡CIERTO, HERMANO, CIERTO! ¡DENTRO DE ESAS POBRES ALMAS ESTÁN LOS DIABLOS FESTIVOS DEL MUNDO EXTERIOR, PERO NOSOTROS LOS LIMPIAREMOS DE ESAS IMPUREZAS! ¡LOS PURGAREMOS HASTA QUE, COMO NOSOTROS, BRILLEN CON GLORIA INTERIOR!

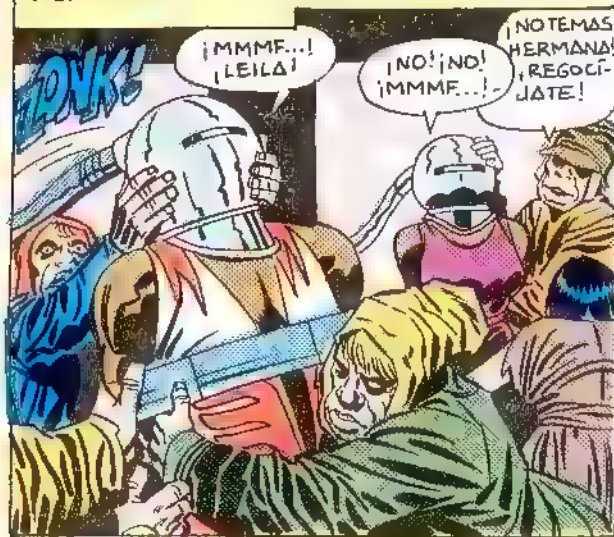
MIRA, NO HAY NECESIDAD DE EXCITARSE... NO PODEMOS HACER MOVIMIENTOS HOSTILES.

SI SOLTÁIS A LEILA Y LA DEVOLVEIS SEGURA A SU APARTAMENTO, YO ME QUEDARÉ AQUÍ VOLUNTARIO Y ESCUCHARÉ LO QUE ME DIGÁIS.

¡IMPOSIBLE! ¡LOS QUEDARÉIS LOS DOS PARA SER PURIFICADOS! ¡NINGUNA OTRA ALEGRÍA SE PUEDEN COMPARAR CON EL BENDITO TRATAMIENTO DE SHOCK!

¡TRATAMIENTO DE SHOCK?! ¡¡HEMOS... HEMOS DE SALIR DE AQUÍ, HALCÓN!!

PERO ANTES DE QUE SE PUEDA HACER NADA, DOS CASCOS DE METAL SON COLOCADOS ENCIMA DE LAS CABEZAS DE LOS PORCEJEANTES PRISIONEROS...

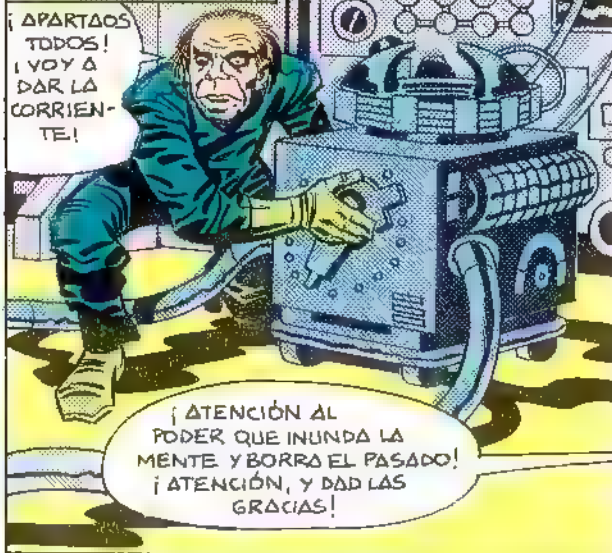


¡MMMF...!
¡LEILA!

¡NO! ¡NO!
¡MMMF...!

¡NOTEMAS
HERMANA!
¡REGOCI-
JATE!

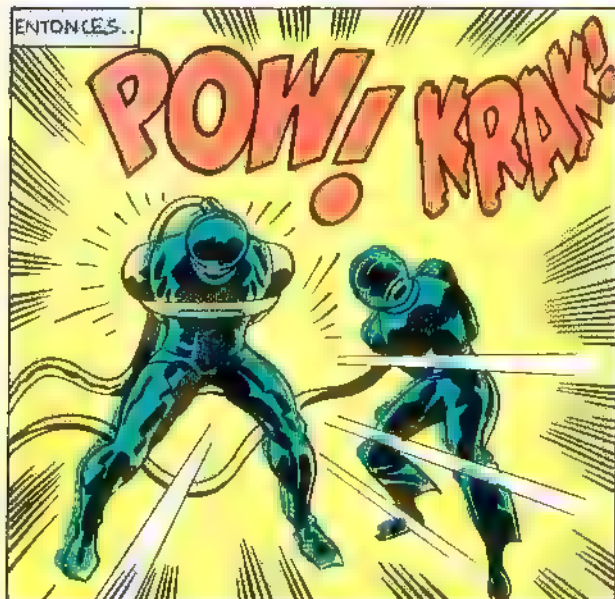
LA VOZ DEL HERMANO MARAVILLA RESUENA EN LA TÉNUE LUZ...



¡APARTAOS
TODOS!
¡VOY A
DAR LA
CORRIEN-
TE!

¡ATENCIÓN AL
PODER QUE INUNDA LA
MENTE Y BORRA EL PASADO!
¡ATENCIÓN, Y DAD LAS
GRACIAS!

ENTONCES...

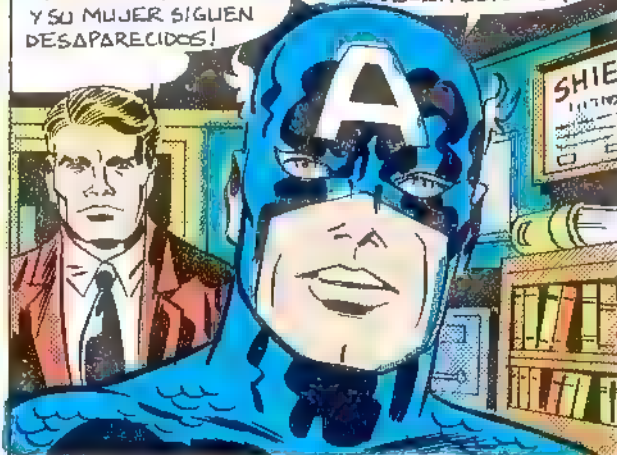


POW! KRAK!

¡EN ESTE MOMENTO, STEVE ROGERS ESTÁ REUNIDO EN EL CUARTEL GENERAL DE SHIELD, VISTIENDO SU ATUENDO DE CAPITÁN AMÉRICA!

NO SE HA SABIDO
NADA MÁS. ¡EL HALCÓN
Y SU MUJER SIGUEN
DESAPARECIDOS!

¡SIMPLEMENTE, NO PODE-
MOS DEJAR ESTO ASÍ!



¡LA SHIELD LO REGISTRA TODO, CAPITÁN... PERO ESTAMOS CONTRA UNAS CIRCUNSTANCIAS ALTAMENTE INHABITUALES...!

NO TENEMOS PISTAS
QUE LLEVEN A LA DESAPA-
RICIÓN DE ESA LEILA.



¡PERO TENEMOS TESTIGOS EN NUEVA YORK QUE JURAN QUE VIERON AL HALCÓN DESAPARECER LITERALMENTE EN EL AIRE!

¡¡ESTO ES...
INCREÍBLE!!



¿INCREÍBLE, DICES?
¡ENTONCES,
PREPÁRATE
PARA LO
INDESCRIPCIÓN!

**LOCA,
LOCA**

DIMENSIÓN

CAPITÁN AMÉRICA Y EL HALCÓN

¿HABÉIS OÍDO HABLAR ALGUNA VEZ DEL PUEBLO DE NOCHE? ¿NO? ENTONCES, QUIZÁ OS HABÉIS PERDIDO LOS NÚMEROS ANTERIORES DE ESTA SERIE! ¡DE TODOS MODOS, CUIDADO CON LA FANTÁSTICA MULTITUD QUE APARECE A MEDIANOCHE! ¡SAQUEAN LA CIUDAD Y DESAPAREZCAN EN LA NADA. Y VAN A UN LUGAR QUE ELLOS LLAMAN CALLE CERO, QUE NADIE SABE DONDE ESTÁ! ¡ULTIMAMENTE SEQUESTRARON A LULA Y EL HALCÓN! ¡Y LO QUE PASARÁ AHORA PUEDE SER LA HISTORIA MÁS EXTRAÑA JAMÁS CONTADA!!

¡DIMENSION LOCA, LOCA!



¡EH! NO PUEDES
ENTRAR AQUÍ...
OOMPFFF!

¡SOLO INTENTA
PARARME, AMIGO!
¡NO ESTOY DE HUMOR
PARA INTERCAMBIO DE
FORMALISMOS!

¡PARAD-
LO!
¡PARAD-
LO!

GUION Y
DIBUJOS: JACK KIRBY / PAGADO A TINTA: FRANK GIACOLA.

POWER MAN

"HEROE DE ALQUILER"

mensual y en color



¡DEJADME PASAR!

¡PIEDAD POR LA MAÑANA! ¿E QUE DIABLOS ESTA OCURRIENDO?!

¡DEJAD PASAR A ESE HOMBRE, MUCHACHOS! ¡PARECE MUY INTERESANTE!



¡Y ADEMÁS ERES MUY IMPACIENTE, FORASTERO, ¿TIENES UN NOMBRE?

¡CAPITÁN AMÉRICA SERVIRÁ!



¡AHORA NO ME INTERRUMPAS! ¡TENEMOS PROBLEMAS URGENTES! SE TRATA DE LA DESAPARICIÓN DEL HALCÓN!!

¡OH, ESO! BIEN, TE PUEDO DECIR, MUCHACHO, QUE FUE EL SEQUESTRO MÁS CONDENADAMENTE EXTRAÑO DE QUE HE TENIDO NOTICIA!



¡Y SUPONGO QUE TÚ ERES EL COMPAÑERO DE SILLA DEL HALCÓN, Y ESTÁS TAN DESORIENTADO COMO YO!

¡VAMOS, MUCHACHO! ¡ANIMATE, PORQUE TEXAS JACK TE AYUDARÁ A SOLUCIONAR ESTO!

¡SEGÚN SHIELD, TÚ FUISTE UNO DE LOS TESTIGOS QUE VIERON TODO EL ACONTECIMIENTO.



AHORA, DIME, ¿CÓMO DIABLOS PUEDE UN HOMBRE DESAPARECER LITERALMENTE EN EL AIRE?

¡BIEN, HIJO, PIENSO QUE ESTA PREGUNTA NO CRUZÓ POR MI MENTE...! ¡NO LO PUDE CREER, NI SIQUIERA VIENDOLO!

¡ES POR ESTO QUE DEDICO UNA CANTIDAD DE DINERO PARA AVERIGUAR COMO SE HIZO! ¡SUPONGO QUE SABES QUE SOY UN "MILLONARIO DEL PETROLEO", Y SALVASTE COMO UN MUSTANG CUANDO LAS COCAS NO FUNCIONAN BIEN!

¡BIEN, HE CONTRATADO ALGUNOS CIENTIFICOS DE CATEGORIA Y TECNICOS EN COMPUTADORAS PARA QUE ME DEN RESPUESTAS! ¡TEXAS JACK MULLOON QUIERE LLEGAR AL FONDO DE ESTE ASUNTO A TODA PRISA!

¿TE IMPORTARÍA DECIRME QUE VISTE EXACTAMENTE?



¡POR TODO LO QUE SÉ, TIENE ALGO QUE VER CON LA GENTE DE NOCHE! ¡LA GENTE DE NOCHE CAPTURÓ A MI LEILA! ¡DIGO EL HALCÓN! ¡VIASABA EN MI JET PRIVADO, Y TE PUEDO DECIR QUE TENÍA UNA PRISA HORRIBLE POR LLEGAR A ESTA CIUDAD!

¡ESQUE, POR FAVOR!



¡NECESITO... TENER DETALLES! TU JET ATERRIZÓ... ¿TÚ DESEMBARCASTE CON EL HALCÓN...? ¿Y DESPUÉS QUE?

¡BIEN, EXTENDÍ LAS ALAS Y SE LANZÓ AL AIRE! ¡FUE ENTONCES CUANDO VI LA BOLA DE FUEGO QUE SE LO TRASÓ... COMO SI NADA!

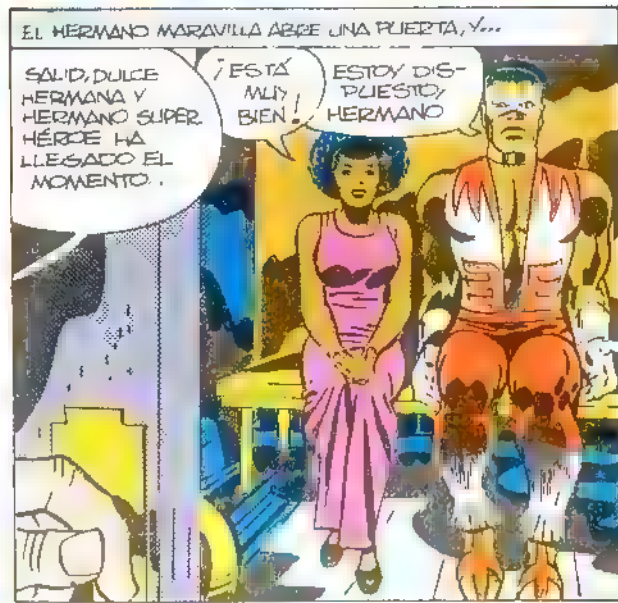


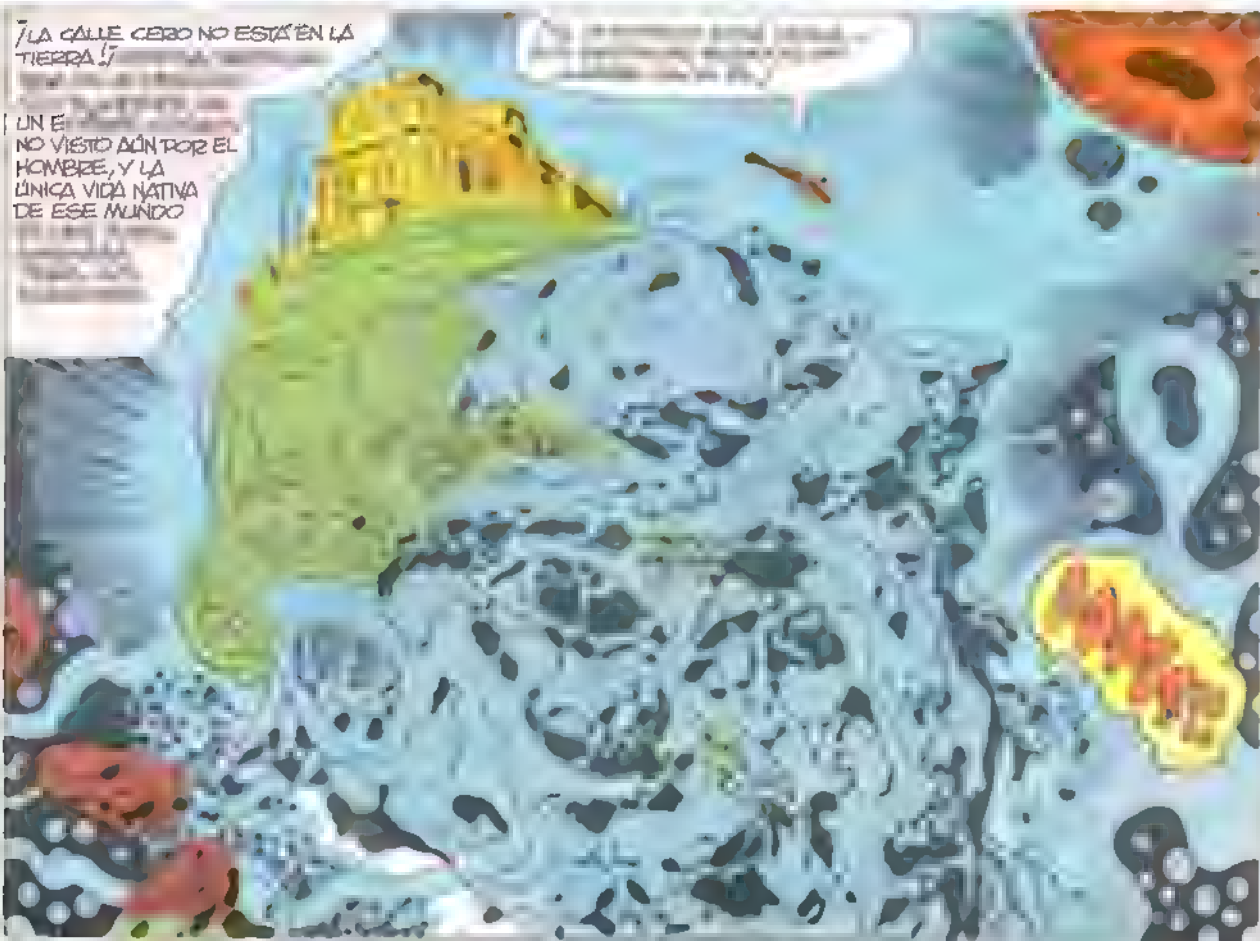
DE PRONTO, MULLOON SE PONE DE PIE DE UN SALTO..

¡BEASLEY! ¡ES UN HOMBRE, BEASLEY! ¡Y PUEDES APOSTAR A QUE NOS VA A DECIR MUCHAS COSAS!

HE RECOPILOADO TODOS LOS DATOS PERTINENTES, SEÑOR. ¡TENEMOS LO QUE SE PODRÍA LLAMAR UNA PROYECCIÓN FANTÁSTICA!









THE AMERICAN LIAISON
OFFICE IN THE
U.S. AIR FORCE
IS NOW OPEN
FOR BUSINESS
IN THE
U.S. AIR FORCE

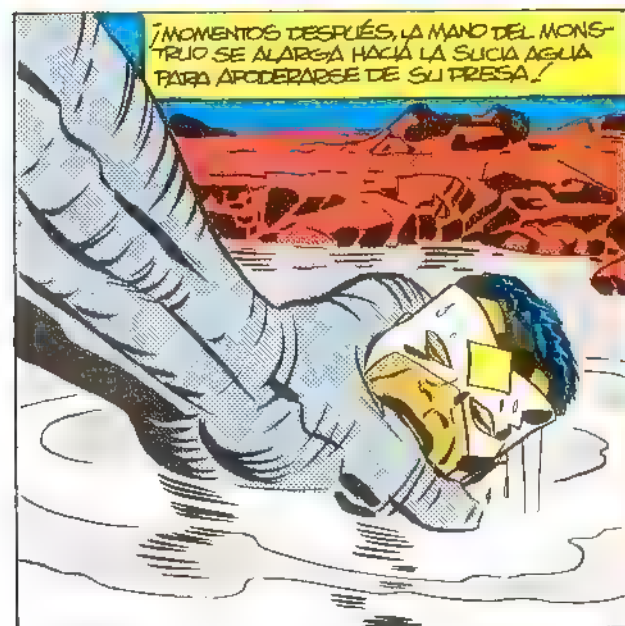
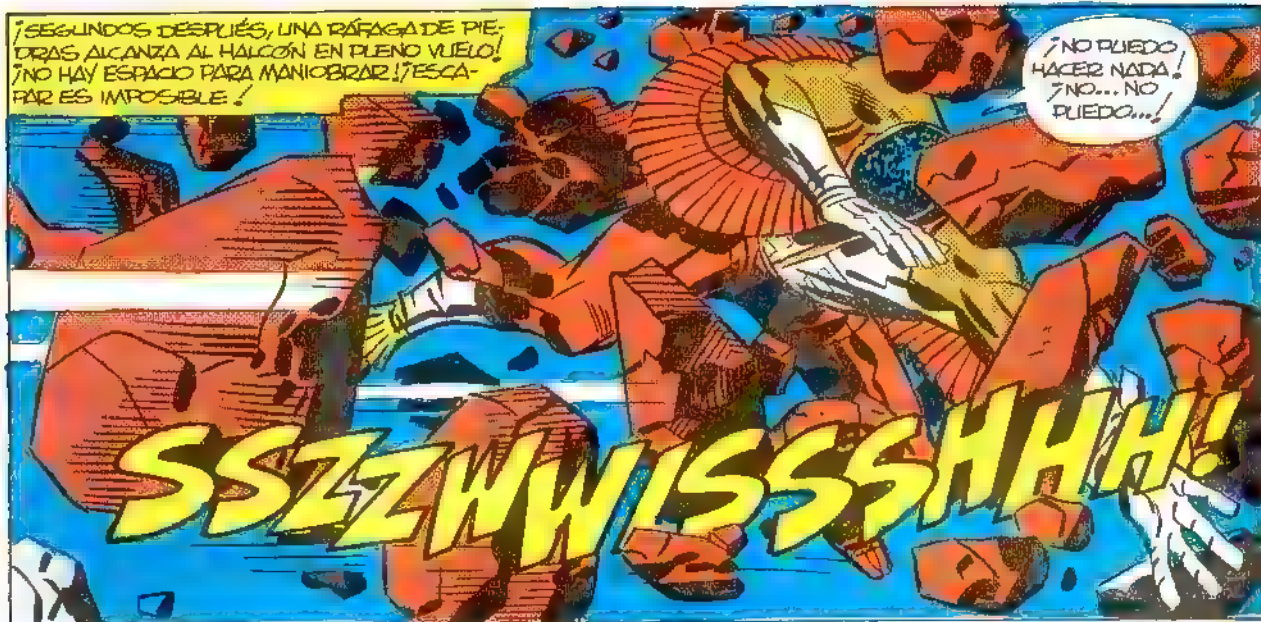
WATER

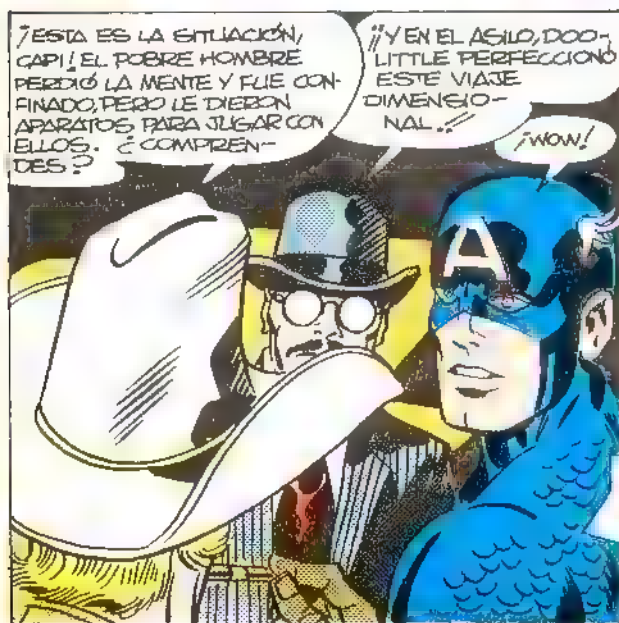
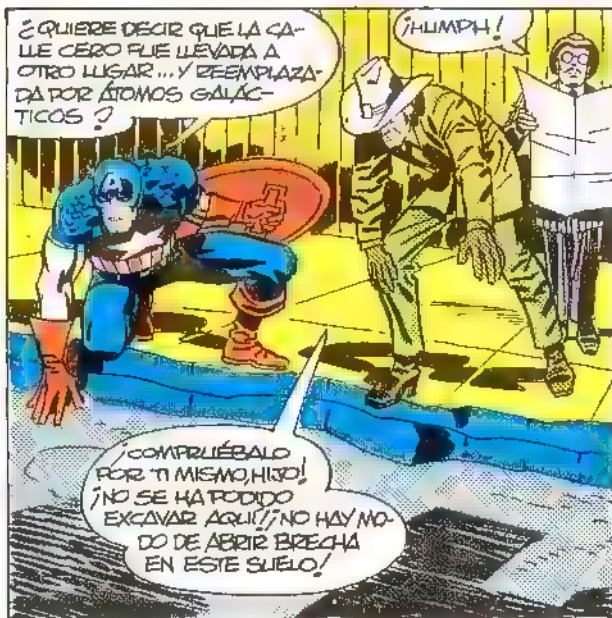
[illegible]

THE NEW YORK
PUBLIC LIBRARY
ASTOR LENOX TILDEN FOUNDATION
500 5TH AVENUE
NEW YORK 10017

ALL INFORMATION CONTAINED HEREIN IS UNCLASSIFIED
DATE 08-19-2007 BY SP-6 BJS/BJS

EL MINISTRO DE AGRICULTURA Y GANADERIA DE LO
RUEBAN, PUEBLO DE LA ZONA, EN LA ZONA DE LA ZONA
ZONA EN UN AEROPUERTO DE LA ZONA...





POCO DESPUÉS, EN EL COCHE DE TEXAS JACK...

¿STEVE ROGERS!
ASÍ QUE POR FIN TÚ
Y SAM WILSON
HABÉIS REGRESADO
A LA CIUDAD!
¿CUÁNDO TE
VERÉ?

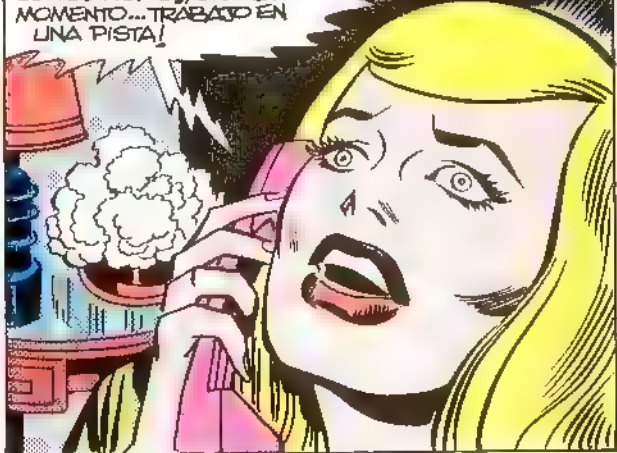
ER, NO DE MOMEN-
TO, SHARON. Y NO TE
ENFADES... ¿ALGO
MUY GRAVE SE
ESTÁ COCEN-
DO! HABLO
EN
SERIO.



EN EL OTRO EXTREMO DE LA LÍNEA, SHARON SE ESTREMECE AL OÍR LA NOTICIA.

¿ESCUCHA CON CUIDADO!
SAM Y LEILA HAN DESAPARECI-
DO BAJO EXTRAÑAS CIR-
CUNSTANCIAS! EN ESTE
MOMENTO... TRABAJO EN
UNA PISTA!

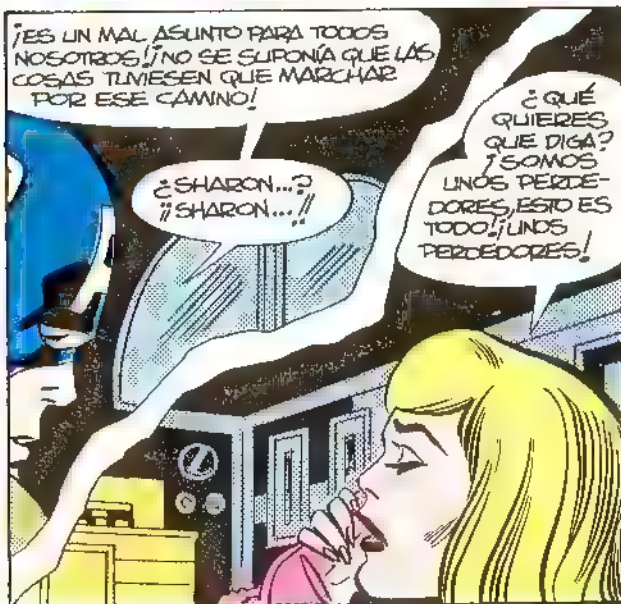
¿OH, NO!
¿NO!



¿ES UN MAL ASUNTO PARA TODOS
NOSOTROS! NO SE SUPONÍA QUE LAS
COSAS TUVIESEN QUE MARCHAR
POR ESE CAMINO!

¿SHARON...?
"SHARON..."

¿QUÉ
QUIERES
QUE DIGA?
¿SOMOS
UNOS PERDE-
DORES, ESTO ES
TODO! UNOS
PERDEDORES!



¿PERO, SHARON,
ESA DESMORALIZA-
CIÓN ES RIDÍCU-
LA!

OH, ¿LO ES? ¿ENTON-
CES, DIME POR QUÉ EL
MUNDO SE TAMBALEA
CADA VEZ QUE TENEMOS
LA OPORTUNIDAD DE
PASAR UN POCO DE
TIEMPO COMO
SERES
HUMANOS!



SÉ LO QUE SIENTES, CA-
RIÑO YO... DARÍA LO QUE
FUESE POR VERTE... PERO,
HONESTAMENTE... NO PUEDO
ABANDONAR ESTA PISTA!
SI ESTO NO FUNCIO-
NA...

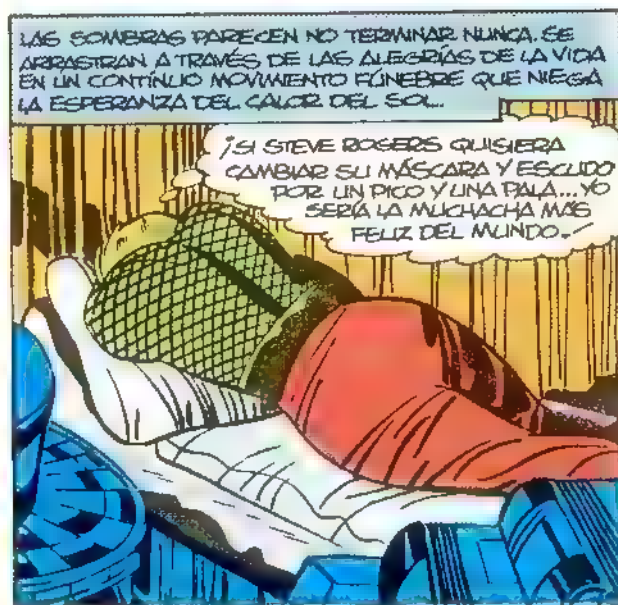
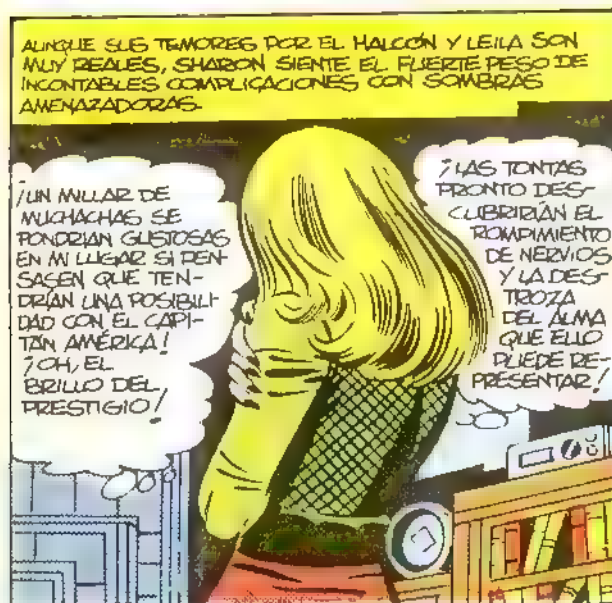
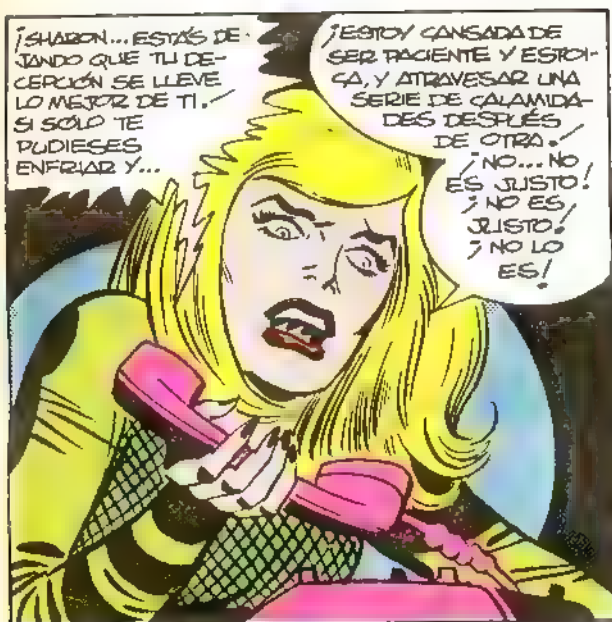
¿NO NECITAS
EXPLICAR MÁS!
ES LA HORA DE LOS
SUPER HÉROES!
¿VERDAD?

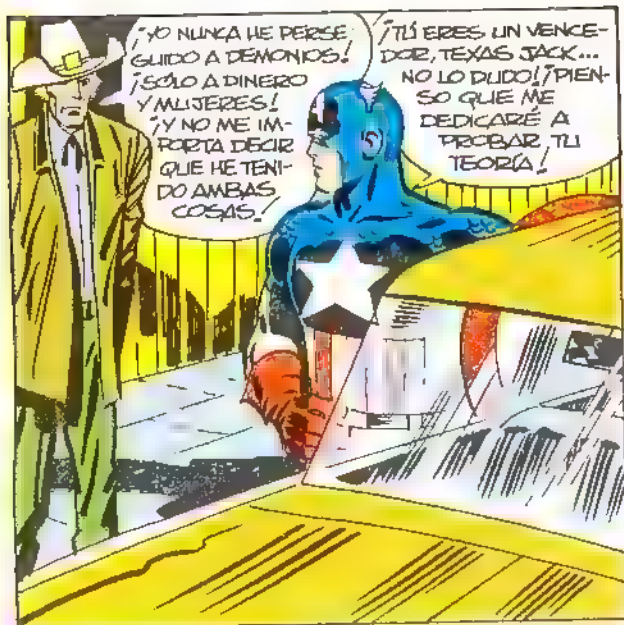


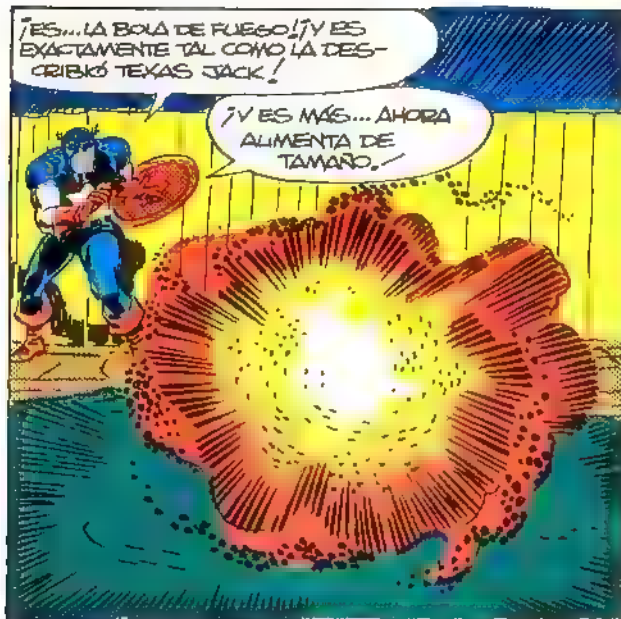
¿OH, SHARON, ESTA MISIÓN YA
ES BASTANTE DURA SIN QUE
TÚ LE AÑADAS NADA! ¿LO
HE DE HACER!
¿NUESTROS
MEJORES AMIGOS
ESTÁN EN
APUROS!



¿LO SÉ, LO SÉ! LA
SHIELD HA SIDO
BURLADA, Y SOLO
EL CAPTÁN AMÉRI-
CA PUEDE RESOL-
VER ESTE
CASO!







¡ES UN MOMENTO PARA PENSAR Y ACTUAR CON VELOCIDAD DE RAYO! EL HALCÓN LO HACE CON PERICIA PROFESIONAL...

¡SU PULGAR! ¡ME COSTARÁ UN GRAN ESFUERZO, PERO LO HE DE MOVER...



UNA SIMPLE MANIOBRA DE LUCHA PUEDE FUNCIONAR CONTRA HOMBRERES O MONSTRUOS... Y AUNQUE ESTÁ FRENTE A UNA POSICIÓN ATERROZANTE, EL HALCÓN CONSIGUE FORZAR EL DEDO DE LA BESTIA DOLOROSAMENTE HACIA ATRÁS.

¡LO ESTOY HACIENDO! ¡YA CEDE!

¡RRAA!



¡ENTONCES, CON UN FUERTE AULLIDO, EL MONSTRUO RETROCEDE Y SUELTA A SU VÍCTIMA!

¡RRRRRAAR!

¡ESTOY LIBRE! ¡AHORA VEREMOS QUIÉN DE NOSOTROS ACABA CON EL OTRO!



EL HALCÓN SE LANZA AL AIRE UNA VEZ MÁS. TRAZA CÍRCULOS, Y GANA VELOCIDAD...

¡AMIGO, CUANDO ME LANCE CONTRA TI ESTA VEZ, PENSARÁS QUE HAS SIDO ALCANZADO POR UNA BOMBA-H!



AL ESTIMULAR LAS ONDAS ULTRASONICAS DEL APARATO QUE LLEVA EN EL CINTO, EL HALCÓN ENERGIZA DE PRONTO SU CUERPO, GANA UNA VELOCIDAD FANTÁSTICA, Y SE LANZA HACIA EL MONSTRUO.

¡ES ÉL O YO! ¡UNO DE LOS DOS DEBE QEDAR!

¡O ÉL ME QUEMA EN EL AIRE, O YO LO LANZO FUERA DE ESTE MUNDO!



¡NINGÚN MISSILE DEL ARSENAL ATÓMICO DEL PENTÁGONO PUEDE SUPERAR EL VUELO MÁXIMO DEL HALCÓN! ¡SE MUEVE COMO UN METEORO!

¡ES MI CARTA MÁXIMA, Y LA VOY A JUGAR AHORA! ¡AHORA!



¡EL MONSTRUO DESPARA RÍEGOS CLAYDON EL HALCÓN LO GOLPEA A VELOCIDAD DE BORRÓN! ¡EL IMPACTO PARECE SACUDIR EL PLANETOIDE ENTERO!



¡HAY UN MOMENTO DE CAOS SALVAJE! ¡LA GRAN BESTIA ES LANZADA AL ESPACIO Y DESAPARECE POR ENCIMA DEL BORDE DEL PLANETOIDE... HACIA EL PROFUNDO ABISMO DE LA NADA -



¡LOS VÍTORES LLENAN EL AIRE! LA GENTE DE NOCHE HA VISTO A SU SUPER HÉROE CONSEGUIR UNA GRAN VICTORIA Y ELIMINAR UNA AMENAZA A SU EXISTENCIA. EL PELIGRO, PARA ELLOS, AHORA PARECE SER COSA DEL PASADO.

¡LA HAZAÑA SE HA HECHO, HERMANO MARAVILLA! ¡YA NO HEMOS DE TEMER EL ATAQUE DEL MONSTRUO!

¡AHORA ESTE MUNDO ES TODO NUESTRO!

¡DESDE LUEGO, EL SUPER HÉROE HA CUMPLIDO LA MISIÓN PARA LA QUE ESTABA DESTINADO.

ESPERO QUE NO HAYA SIDO DAÑADO.

¡EL HERMANO SUPER HÉROE ES INVENCIBLE!





¡AUN PARECERES DROGACURADO, HERMANO MARAVILLA. ¿QUÉ TE INQUIETA AHORA QUE EL MONSTRUO HA DESAPARECIDO?

¡MÁS MONSTRUOS ¡QUIZA UN EJÉRCITO DE MONSTRUOS!

¡VERÁS, NO ESTAMOS SOLOS EN ESTE SECTOR DEL ESPACIO! ¡HAY MUCHOS PLANETOIDES MÁS!

¡EL HERMANO SUPER HÉROE NOS GUARDARÁ!



¡LA DULCE HERMANA TIENE RAZÓN. ¡ESTAREMOS SEGUROS!

¡NUNCA! ¡CADA UNO DE ESOS MILES DE PLANETOIDES DEBE TENER UN HABITANTE VIVO! ¡CADA UNO ES UNA AMENAZA VIVIENTE PARA NUESTRAS VIDAS!



¡MILES DE MONSTRUOS... UNA AMENAZA CONSTANTE! ¡NI SIQUERA UN SUPER HÉROE PODRÍA DOMINAR A TANTA FUERZA!

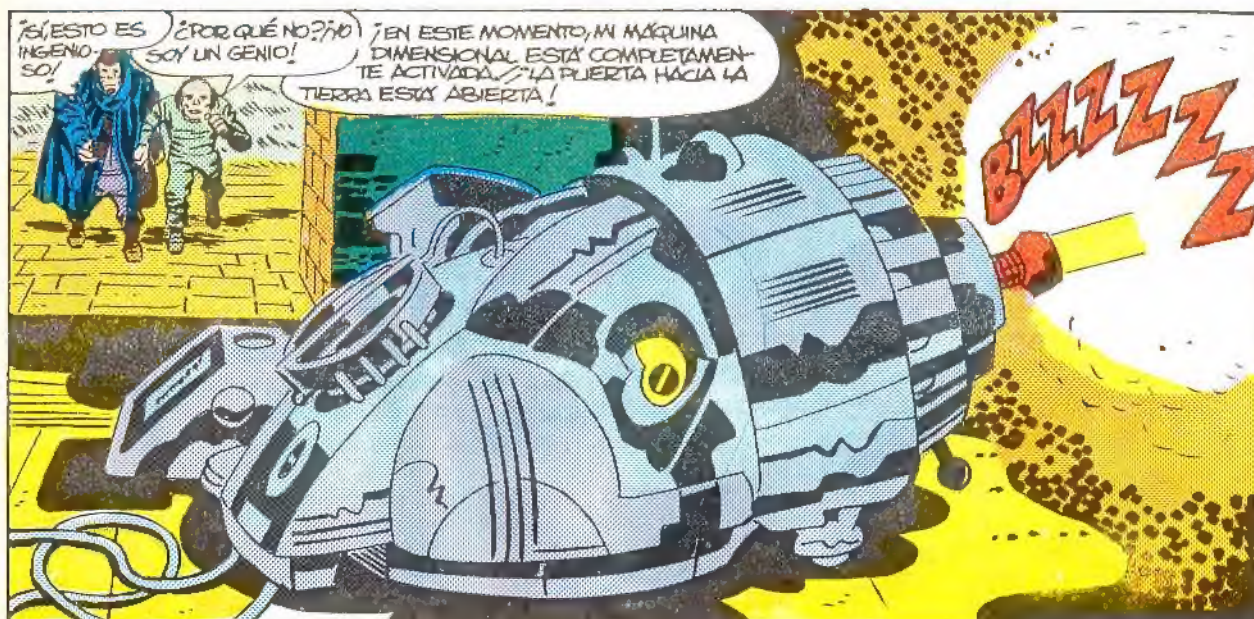
¡NO... PERO HAY OTRO MODO DE ENFRENTARSE CON ELLOS! ¡QUIZA SERÁ LA SOLUCIÓN MÁS PERFECTA!



¡SÍ, SÍ! ¡CONTINUA! ¿CUAL ES LA RESPUESTA, HERMANO?

¡MI MÁQUINA DIMENSIONAL, HERMANO! ¡FUNCIONA EN DOS SENTIDOS!

¡SI LOS MONSTRUOS VIENEN AQUÍ, ENCONTRAREMOS EL MODO DE FORZARLOS A DEJAR ESTA DIMENSION, Y LOS ENVIAREMOS A LA TIERRA! ¡DEPOSITAREMOS A TODOS LOS MONSTRUOS INVASORES EN LA TIERRA!



¡¿ESTO ES MI GENIO?

¡¿POR QUÉ NO? SOY UN GENIO!

¡EN ESTE MOMENTO, MI MÁQUINA DIMENSIONAL ESTÁ COMPLETAMENTE ACTIVADA. ¡LA PUERTA HACIA LA TIERRA ESTÁ ABIERTA!

BLZZZZZ

Y EN LA TIERRA, EL CAPITÁN AMÉRICA SE ENCARA CON LA CHISPORROTEANTE PUERTA... INDECISO... PRESUNTIÉNDOSE QUE TRASARÁ SI ESTABLECE CONTACTO CON EL EXTRAÑO FENÓMENO.

¿HE DE TOMAR UNA DECISIÓN... ANTES DE QUE DESAPAREZCA!



¿DE PRONTO, SE DECIDE! ¿CORRE ADELANTE Y SALTA DENTRO DE LA CEGADORA LUZ!

¿NO HAY ELECCIÓN! ¿DEBO ARRIESGARME! ¿SI EL HALCÓN ESTÁ VIVO, YO SOBRE VIVIRÉ TAMBIÉN!



¡DETRÁS DEL CAPÍ, BROTA UN GRITO REBELDE DE LA OSCURIDAD! Y TEXAS JACK MILDON APARECE A LA VISTA!

¡YAAHOOO!

¡TEXAS JACK NO SE QUIERE PERDER ALGO COMO ESTO!



¡Y AL CONTRARIO DEL CAPÍ, EL TEXA NO SALTA SIN VACILAR!

¡ALÁ VOY, CAPÍ!
¿TIENES COMPANÍA!



¡LA PUERTA DIMENSIONAL EMPIEZA A CHISPORROTEAR Y ENCONEJERSE! CUANDO HA TRAGADO A TEXAS JACK, SE APRAGA COMO LA LLAMA DE UNA VELA.



PERO SI QUERÉIS VER COMO ACABA ESTA AVENTURA Y QUE HAY DETRÁS DE LA CHISPORROTEANTE PUERTA NO OS PERDÁIS EL PRÓXIMO TÍTULO:

ALAMO II